

## SLOVENSKI STANDARD SIST EN 60112:2004

01-april-2004

Nadomešča:

SIST HD 214 S2:1998

Metoda za ugotavljanje preskusnih in primerjalnih indeksov ustvarjanja prevodnih poti trdnih izolacijskih materialov (IEC 60112:2003)

Method for the determination of the proof and the comparative tracking indices of solid insulating materials

Verfahren zur Bestimmung der Prüfzahl und der Vergleichszahl der Kriechwegbildung von festen, isolierenden Werkstoffen (standards.iteh.ai)

Méthode de détermination des indices de résistance et de tenue au cheminement des matériaux isolants solides ndards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3597b729-5741-4ca8-a603-8f418e934aa8/sist-en-60112-2004

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 60112:2003

ICS:

29.035.01 Izolacijski materiali na

splošno

Insulating materials in

general

SIST EN 60112:2004

en

SIST EN 60112:2004

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 60112:2004

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3597b729-5741-4ca8-a603-8f418e934aa8/sist-en-60112-2004

## **EUROPEAN STANDARD**

## **EN 60112**

NORME EUROPÉENNE

**EUROPÄISCHE NORM** 

March 2003

ICS 19.080: 29.035.01

Supersedes HD 214 S2:1980

**English version** 

## Method for the determination of the proof and the comparative tracking indices of solid insulating materials

(IEC 60112:2003)

Méthode de détermination des indices de résistance et de tenue au cheminement des matériaux isolants solides (CEI 60112:2003)

Verfahren zur Bestimmung der Prüfzahl und der Vergleichszahl der Kriechwegbildung von festen, isolierenden Werkstoffen (IEC 60112:2003)

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

This European Standard was approved by CENELEC on 2003-03-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a mational standard without any afteration -5741-4ca8-a603-

8f418e934aa8/sist-en-60112-2004
Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Portugal, Slovakia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

## **CENELEC**

European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

Central Secretariat: rue de Stassart 35, B - 1050 Brussels

- 2 -

## **Foreword**

The text of document 15E/209/FDIS, future edition 4 of IEC 60112, prepared by SC 15E, Methods of test, of IEC TC 15, Insulating materials, was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and was approved by CENELEC as EN 60112 on 2003-03-01.

This European Standard supersedes HD 214 S2:1980.

The following dates were fixed:

 latest date by which the EN has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement

(dop) 2003-12-01

 latest date by which the national standards conflicting with the EN have to be withdrawn

(dow) 2006-03-01

Annexes designated "normative" are part of the body of the standard. Annexes designated "informative" are given for information only. In this standard, annex ZA is normative and annexes A and B are informative. Annex ZA has been added by CENELEC.

## iTeh STANDARD PREVIEW

(sEndorsement notice i)

The text of the International Standard IE<u>C.60112:20032was</u> approved by CENELEC as a European Standard without any modification iteh ai/catalog/standards/sist/3597b729-5741-4ca8-a603-

8f418e934aa8/sist-en-60112-2004

In the official version, for Bibliography, the following note has to be added for the standard indicated:

IEC 60587 NOTE Harmonized as HD 380 S2:1987 (not modified).

## Annex ZA (normative)

## Normative references to international publications with their corresponding European publications

This European Standard incorporates by dated or undated reference, provisions from other publications. These normative references are cited at the appropriate places in the text and the publications are listed hereafter. For dated references, subsequent amendments to or revisions of any of these publications apply to this European Standard only when incorporated in it by amendment or revision. For undated references the latest edition of the publication referred to applies (including amendments).

NOTE When an international publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	EN/HD	<u>Year</u>
IEC 60589	1977	Methods of test for the determination of ionic impurities in electrical insulating materials by extraction with liquids	HD 381 S1	1979
IEC Guide 104	1997 iT	The preparation of safety publications and the use of basic safety publications and group safety publications RFVIII	- E <b>W</b>	-
ISO 293	1986	Plastics - Compression moulding of test specimens of thermoplastic materials	-	-
ISO 294-1	1996 https://sta	Plastics - Injection moulding of test specimens of thermoplastic materials Part 1: General principles, and moulding of multipurpose and bar test specimens	ca8-a603-	-
ISO 294-3	2002	Part 3: Small plates	-	-
ISO 295	1991	Plastics - Compression moulding of test specimens of thermosetting materials	-	-

SIST EN 60112:2004

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 60112:2004

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3597b729-5741-4ca8-a603-8f418e934aa8/sist-en-60112-2004



IEC 60112

Edition 4.0 2003-01

## INTERNATIONAL STANDARD

## NORME INTERNATIONALE

**BASIC SAFETY PUBLICATION** 

PUBLICATION FONDAMENTALE DE SÉCURITÉ

Method for the determination of the proof and the comparative tracking indices of solid insulating materials tandards.iteh.ai)

Méthode de détermination des indices de résistance et de tenue au cheminement des matériaux isolants solides 597b729-5741-4ca8-a603-

8f418e934aa8/sist-en-60112-2004

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

COMMISSION ELECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

PRICE CODE
CODE PRIX

R

ICS 19.080; 29.035.01 ISBN 2-8318-6804-1

## CONTENTS

FO	REWORD	5		
1	Scope	9		
2	Normative references			
3	Terms and definitions	11		
4	Principle			
5	Test specimen	13		
6	Test specimen conditioning	15		
	6.1 Environmental conditioning	15		
	6.2 Test specimen surface state			
7	Test apparatus			
	7.1 Electrodes	15		
	7.2 Test circuit	17		
	7.3 Test solutions	17		
	7.4 Dropping device	19		
	7.5 Test specimen support platform			
	7.6 Electrode assembly installation Basic test procedure ch STANDARD PREVIEW	19		
8				
	8.1 General (standards.iteh.ai)	21		
	8.2 Preparation	21		
	8.3 Test procedure <u>SIST-EN-60412-2004</u>			
9	Determination logperosion ds. iteh. ai/catalog/standards/sist/3597h729-5741-4ca8-a603-			
10	Determination of proof tracking index (PTI)t-en-60112-2004			
	10.1 Procedure	23		
	10.2 Report			
11	Determination of comparative tracking index (CTI)			
	11.1 General			
	11.2 Determination of the 100 drop point			
	11.3 Determination of the maximum 50 drop withstand voltage			
	11.4 Report	29		
۸nr	nex A (informative) List of factors that should be considered by product committees	27		
Anı	nex B (informative) Electrode material selection	39		
Bib	liography	41		
Fia	ure 1 – Electrode	33		
	Figure 2 – Electrode / specimen arrangement			
_	ure 3 – Example of typical electrode mounting and specimen support			
_				
гıg	ure 4 – Example of test circuit	ა၁		

## INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

## METHOD FOR THE DETERMINATION OF THE PROOF AND THE COMPARATIVE TRACKING INDICES OF SOLID INSULATING MATERIALS

### **FOREWORD**

- 1) The IEC (International Electrotechnical Commission) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of the IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, the IEC publishes International Standards. Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. The IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of the IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested National Committees.
- 3) The documents produced have the form of recommendations for international use and are published in the form of standards, technical specifications, technical reports or guides and they are accepted by the National Committees in that sense.
- 4) In order to promote international unification, IEC National Committees undertake to apply IEC International Standards transparently to the maximum extent possible in their national and regional standards. Any divergence between the IEC Standard and the corresponding national or regional standard shall be clearly indicated in the latter.
- 5) The IEC provides no marking procedure to indicate its approval and cannot be rendered responsible for any equipment declared to be in conformity with one of its standards.
- 6) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this International Standard may be the subject of patent rights. The IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 60112 has been prepared by subcommittee 15E: Methods of test, of IEC technical committee 15: Insulating materials.

This fourth edition cancels and replaces the third edition, published in 1979, of which it constitutes a technical revision.

## Major changes since the previous edition are the following:

The selection of a material for a specific application frequently involves compromises in the levels of the individual properties and test criteria. In the previous edition of IEC 60112 the test criteria required "no burning of the specimen", but this gave rise to two issues:

- difficulties in the identification of burning which includes all types of combustion, e.g. flaming, and smouldering in the situation where scintillations had occurred giving rise in many cases to carbon on the surface of the specimen, and
- a situation in which some product committees had found it necessary to dispense with the "no burning" criterion in the tracking tests which they replaced by flame tests on the final product, thereby giving rise to two types of CTI/PTI with different criteria.

This standard attempts to regularize this situation.

It has the status of a basic safety publication in accordance with IEC Guide 104.

The text of this standard is based on the following documents:

FDIS	Report on voting
15E/209/FDIS	15E/213/RVD

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This publication has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

The committee has decided that the contents of this publication will remain unchanged until 2015. At this date, the publication will be

- reconfirmed;
- withdrawn;
- · replaced by a revised edition, or
- · amended.

The contents of the corrigenda of June 2003 and October 2003 have been included in this copy.

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 60112:2004 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3597b729-5741-4ca8-a603-

8f418e934aa8/sist-en-60112-2004

## METHOD FOR THE DETERMINATION OF THE PROOF AND THE COMPARATIVE TRACKING INDICES OF SOLID INSULATING MATERIALS

## 1 Scope

This International standard specifies the method of test for the determination of the proof and comparative tracking indices of solid insulating materials on pieces taken from parts of equipment and on plaques of material using alternating voltages.

The standard provides for the determination of erosion when required.

NOTE 1 The proof tracking index is used as an acceptance criterion as well as a means for the quality control of materials and fabricated parts. The comparative tracking index is mainly used for the basic characterization and comparison of the properties of materials.

Test results cannot be used directly for the evaluation of safe creepage distances when designing electrical apparatus.

NOTE 2 This test discriminates between materials with relatively poor resistance to tracking, and those with moderate or good resistance, for use in equipment which can be used under moist conditions. More severe tests, of longer duration are required for the assessment of performance of materials for outdoor use, utilizing higher voltages and larger test specimens (see the inclined plane test of EC 60587). Other test methods such as the inclined method may rank materials in a different order from the drop test given in this standard.

## (standards.iteh.ai)

## 2 Normative references

### SIST EN 60112:2004

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

IEC 60589:1977, Methods of test for the determination of ionic impurities in electrical insulating materials by extraction with liquids

IEC Guide 104:1997, The preparation of safety publications and the use of basic safety publications and group safety publications

ISO 293:1986, Plastics - Compression moulding test specimens of thermoplastic materials

ISO 294-1:1996, Plastics – Injection moulding of test specimens of thermoplastic materials – Part 1: General principles, and moulding of multi-purpose and bar test specimens

ISO 294-3:2002, Plastics – Injection moulding of test specimens of thermoplastic materials – Part 3: Small plates

ISO 295:1991, Plastics - Compression moulding of test specimens of thermosetting materials

- 11 -

#### 3 Terms and definitions

For the purposes of this International Standard, the following definitions apply:

#### 3.1

## tracking

progressive formation of conducting paths, which are produced on the surface and/or within a solid insulating material, due to the combined effects of electric stress and electrolytic contamination

#### 3.2

## tracking failure

failure of insulation due to tracking between conducting parts

NOTE In the present test, tracking is indicated by operation of an over-current device due to the passage of a current of at least 0,5 A for at least 2 s across the test surface and/or within the specimen.

#### 3.3

### electrical erosion

wearing away of insulating material by the action of electrical discharges

#### 3.4

air arc
arc between the electrodes above the surface of the specimen (standards.iteh.ai)

#### 3.5

## comparative tracking index

SIST EN 60112:2004

numerical value of the maximum voltage at which five test specimens withstand the test period for 50 drops without tracking failure and without a persistent flame occurring and including also a statement relating to the behaviour of the material when tested using 100 drops (see 11.4)

NOTE 1 The criteria for CTI may also require a statement concerning the degree of erosion.

NOTE 2 Although a non-persistent flame is allowed in the test without constituting failure, materials which generate no flame at all are preferred unless other factors are considered to be more important. See also Annex A.

### 3.6

#### persistent flame

in case of dispute - one which burns for more than 2 s

### 3.7

### proof tracking index

numerical value of the proof voltage in volts at which five test specimens withstand the test period for 50 drops without tracking failure and without a persistent flame occurring

NOTE Although a non-persistent flame is allowed in the test without constituting failure, materials which generate no flame at all are preferred unless other factors are considered to be more important. See also Annex A.